

# d-control 500, 900, 1500 mini

elektronički ovratnik za treniranje



Upute za uporabu  
CZ

**DANKO**<sup>TM</sup>  
T R A C E

## IZJAVA O SUKLADNOSTI Proizvođač:

VNT  
electronics sro

Dvorská 605 563

01 Lanškroun IČO: 64793826

izjavluje da je proizvod

naveden u nastavku: Elektronická ogrlica za treniranje

Dogtrace d-control 500, 900, 1500 mini u skladu s

Direktivom Vijeća Europe 2014/53/EC i ispunjava zahtjeve Opće

licence Češki ured za telekomunikacije prema općem odobrenju br. VO-R/10/05.2014-3 također ispunjava donje zahtjeve standarda i propisa primjenjivih na danu vrstu uređaja: ETSI EN 301 489-1 V1.9.2 ETSI EN 301 489-3 V1.6.1 ETSI EN 300 220-2 V.2.4.1 ETSI EN 60950-1 ed.2:2006/A1:2010/A11:2009/A12:2011/A2:2014/Cor.1:2012 EN 62479:2010



Proizvod je siguran u uvjetima normalne uporabe u skladu s uputama za uporabu.

Izjava o sukladnosti izdaje se na temelju sljedećih dokumenata: Izvješće o ispitivanju br.: 6440-7600/2008 izdano od strane akreditiranog laboratorija br. 1103 VTÚPV Vyškov. Protokol ispitivanja br.: 6440-697/2008 koji je izdao akreditirani laboratorij br. 1103 VTÚPV Vyškov.

Ova izjava je izdana na isključivu odgovornost proizvođača.  
U Lanškrounu 1.1.2018. Ing.

Jan Horák direktor  
tvrtke Tel.: +420 731 441  
541 objednavky@dogtrace.com  
www.dogtrace.com

VNT electronics s.r.o. ovime izjavluje da je ova vrsta d-control 500/900/1500 mini uređaja u skladu s osnovnim zahtjevima i drugim relevantnim odredbama Direktive 2014/53/EZ.

## Važne obavijesti

d-control elektronske ogrlice za dresuru namijenjene su samo za dresuru životinja. Zabranjeno je koristiti ogrlice za dresuru na način koji uzrokuje ozljede, bol ili strah životinje.

Ne koristite elektroničku ogrlicu za dresuru na psima koji nisu u dobrom fizičkom stanju (npr. srčani problemi, epilepsija itd.) ili imaju poremećaj ponašanja (agresivni psi itd.).

Ne ostavljajte ogrlicu na psu duže od 12 sati dnevno. Dugotrajne kontaktne točke na koži psa mogu izazvati iritaciju. Ako se to dogodi, nemojte koristiti ogrlicu za vježbanje dok svi znakovi iritacije ne nestanu.

Ne koristite ogrlicu s elektroničkim prijemnikom za vođenje ili sputavanje psa. Kontaktne točke bi može doći do pretjeranog pritiska na vrat psa ili mehaničkog oštećenja prijemne kutije. U slučaju bilo kakvih problema i za daljnje savjete, ne ustručavajte se kontaktirati profesionalnog trenera. Nemojte postavljati odašiljač blizu objekata koji su osjetljivi na magnetska polja, jer ih to može izazvati trajno oštećenje.

Zaštitite baterije u prijemniku i odašiljaču od oštećenja oštrim predmetima i visokim temperaturama.

Baterija bi se mogla zapaliti ili eksplodirati. Preporučamo korištenje originalnih baterija. Baterije u prijemniku i odašiljaču moraju se mijenjati svake dvije godine, čak i ako uređaj nije korišten dulje vrijeme. Nikada ne ostavljajte praznu bateriju u svom uređaju - to bi moglo uništiti vaš uređaj.

Osoba s uređajem za podršku srčanoj aktivnosti (pacemaker, defibrilator) mora poduzeti odgovarajuće mjere opreza. d-kontrola emitira određeno statičko magnetsko polje.

## Sadržaj



Tvrtka VNT electronics s.r.o., proizvođač profesionalnih pomagala za dresuru pasa Dogtrac , ponosna je i aktivna članica ECMA (Electronic Collar Manufacturers Association).

ECMA, sa sjedištem u Bruxellesu, osnovana je 2004. godine na inicijativu najvećih proizvođača elektroničkih pomagala za dresuru pasa, među koje spada i tvrtka VNT electronics s.r.o. Cilj svih članova ove udruge je razviti i proizvesti kvalitetne i pouzdane sustave dresure koji poštuju sigurnost životinje i poboljšavaju komunikaciju između vlasnika i njegovog psa. Proizvodi svih članica ECMA-e zadovoljavaju najnovije tehničke standarde i sigurnosne parametre te se njihova usklađenost strogo kontrolira.

Za više informacija posjetite [www.ecma.eu.com](http://www.ecma.eu.com)

## Sadržaj

Uvod . . . . .	5
Sadrži d-control 500/900/1500 mini. . . . .	5
Sadržaj paketa. . . . .	6
Dodatna oprema po izboru. . . . .	6
Opis proizvoda. . . . .	7
Priprema odašiljača. . . . .	8
Priprema prijavnika. . . . .	9
Uparivanje odašiljača s prijemnikom. . . . .	11
Osnove korištenja ogrlice za treniranje. . . . .	13
Vanjska kontrola. . . . .	16
Za najbolje rezultate. . . . .	17
Alat za rješavanje problema. . . . .	18
Održavanje. . . . .	19
Tehnički podaci . . . . .	20
Uvjeti jamstva. . . . .	21
Rješavanje problema. . . . .	23
Jamstveni list 24. . . . .	

21



slovačke upute  
online

dresura pasa  
osnovne naredbe



## Uvod

D-control elektronička ogrlica za treniranje sastoji se od odašiljača i prijemnika. To je pouzdan, učinkovit i siguran način dresure vašeg psa. D-control ogrlica za treniranje omogućuje ispravljanje neželjenog ponašanja u pravom trenutku, uzimajući u obzir trenutnu situaciju i temperament vašeg psa.

Pomaže postići maksimalno učinkovit trening. Međutim, uklanjanje neželjenog ponašanja samo je mali dio onoga što možete postići elektronskom ogrlicom za vježbanje tijekom treninga.

D-control 500/900/1500 mini elektroničke ogrlice za vježbanje imaju funkciju boostera uz funkciju zvučnog signala i elektroničke stimulacije. Funkcija pojačanja omogućuje vam odabir bilo kojeg intenziteta stimulacijskog impulsa. Ovaj je gumb brza opcija za rješavanje ekstremnih situacija u kojima vaš pas nije odgovorio na standardno postavljenu razinu pulsa stimulacije i morate djelovati odmah s višim intenzitetom pulsa stimulacije.

D-control 500/900/1500 mini elektronička ogrlica za treniranje prikladna je za male i srednje pasmine zahvaljujući malim dimenzijama i maloj težini prijemnika, također su stimulacijski impulsi niži nego u osnovnoj seriji d-control. Međutim, u većini slučajeva veličina stimulacijskog impulsa dovoljna je čak i za velike pasmine pasa.

Ovi modeli su namijenjeni za obuku jednog ili dva psa.

## Sadrži d-control 500/900/1500 mini

domet do 500, 900, 1500 m ovisno o modelu

vodootporan prijemnik

akustični signal

30 razina stimulacije

booster - pojačan impuls stimulacije

moгуćnost treniranja 2 psa

zaslon s pozadinskim osvjetljenjem

## Sadržaj paketa

odašiljač sa kopčom za remen    prijemnik (s remenom)  
set kontaktnih točaka: 2 kom 12 mm, 2 kom 17 mm  
1 CR2 3V litijska baterija  
1 AA alkalna baterija od 1,5 V  
ispitati žarnicu  
špaga za kačenje odašiljača oko vrata  
priručnik i jamstveni list  
kofer

## Dodatna oprema po izboru

rezervna brtva za prijemnik    rezervni vijci    rezervne kontaktne točke (12, 17 ili 21 mm)    lutka prijemnik s remenom  
pojasevi u različitim bojama    rezervna baterija

Ostala dodatna oprema u e-trgovini [www.dogtrace.com](http://www.dogtrace.com).

[dogtraceofficial](#)

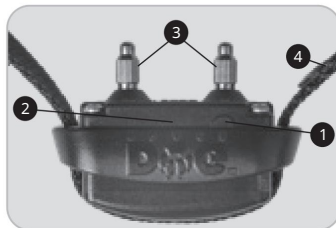


## Opis proizvoda

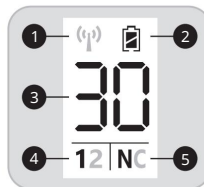
ODAŠILJAČ



PRIJEMNIK SA POJASOM



LCD ZASLON



**ODAŠILJAČ** 1 - Antena, 2 - tipka za booster, 3 - tipka za puls stimulacije, 4 - tipka za zvučni signal, 5 - LCD panel, 6 - tipka za uključivanje/isključivanje, 7 - tipka za odabir psa 1 ili 2, 8 - tipke za odabir intenziteta stimulacije

**PRIJEMNIK S POJASOM** 1 - meta (polukružna točka), 2 - indikatorska svjetla, 3 - kontaktne točke, 4 - pojas

**LCD PANEL - ZASLON** 1 - emitirana signalizacija, 2 - indikator stanja baterije, 3 - indikator razine intenziteta stimulacije, 4 - indikator odabira psa 1 ili 2, 5 - indikator odabira kratkog (N) ili kontinuiranog (C) impulsa stimulacije.

## Priprema odašiljača

Umetanje (zamjena) baterije u transmitter

1. Na stražnjoj strani odvrnite vijak poklopca odjeljka za bateriju s križnim odvijačem i pažljivo odvrni ga.
2. Umetnite 2 nove AA alkalne baterije u ispravnom polaritetu. Polaritet je označen u odjeljku za baterije.
3. Vratite poklopac odjeljka za baterije i pritegnite vijak dovoljnom snagom.

Za provjeru stanja baterije koristite indikator statusa baterije na uključenom zaslonu:



- potpuno napunjena baterija



- srednje napunjena baterija



- prazna baterija

Ako je baterija prazna, umetnite 2 nove AA alkalne baterije u odašiljač. Provjerite radi li odašiljač ispravno.

**SAVJET** Bateriju možete lakše izvaditi pomoću malog odvijača koji pažljivo umetnete ispod ruba.

Uključite/isključite odašiljač

Za uključivanje odašiljača: držite tipku 1 sekundu



, svijetli zaslon na odašiljaču.

Za isključivanje odašiljača: držite tipku 1 sekundu



, displej na odašiljaču se gasi.



## Priprema prijemnika

Umetanje (zamjena) baterije u prijemnik

1. Križnim odvijačem odvrtite 4 vijka na poklopcu prijemnika i uklonite poklopac.
2. Umetnite CR2 3V litijevu bateriju s ispravnim polaritetom (polaritet je označen na držaču baterije vidi sliku).

Kada se baterija umetne prvi put ili ako je baterija bila izvađena dulje od nekoliko desetaka sekundi, oglasit će se zvučni signal koji označava ispravnu ugradnju baterije.

Napomena: Ogrlica možda neće dati zvučni signal kada se baterija brzo promijeni.

3. Provjerite je li gumena brtva ispravno postavljena u utor prijemnika. Ako su na gumenoj brtvi nečistoće, očistite ih.
4. Vratite poklopac prijemnika i privijte sva 4 vijka odgovarajućom snagom.

**SAVJET** Bateriju možete lakše izvaditi pomoću male vrećice za odvijač koju pažljivo stavite ispod ruba.

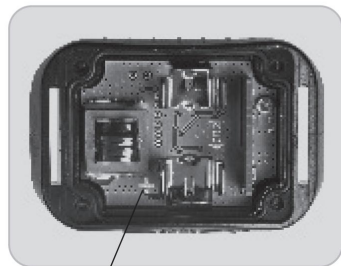
Provjera stanja baterije

LED indikatori na bočnoj strani prijemnika koriste se za provjeru baterije u prijemniku (vidi poglavlje: Opis proizvoda - Prijemnik s remenom).

Napunjena baterija – zeleni LED treperi kada je uključen

Baterija je slaba - trepće zeleno u isto vrijeme kada je uključen i crvenu LED diodu

Ako je baterija slaba ili potpuno ispražnjena, umetnite novu CR2 3V litijevu bateriju u prijemnik. Provjerite radi li prijamnik ispravno.



Oznaka polariteta baterije

## Uključite/isključite prijemnik

Za uključivanje ili isključivanje prijemnika (ili za uparivanje odašiljača s prijemnikom) koristi se magnetski sklopni sustav koji se aktivira dodiranjem magneta koji je umetnut u donji dio odašiljača.

### Uključiti:

Prislonite donji dio odašiljača na metu na prijemniku na 1 sekundu (vidi sliku) - tada će crveno indikatorsko svjetlo zatreperiti, a zeleno svjetlo će početi treperiti. Prijemnik je spreman za upotrebu.

### Gašenje:

Prilikom gašenja postupite na isti način kao i prilikom uključivanja prijemnika.

Prislonite donji dio odašiljača na metu na prijemniku - zasvijetlit će zelena indikatorska lampica, zatim će zasvijetliti i crvena.

**VAŽNO:** Prilikom uključivanja ili isključivanja, samo držite odašiljač na meti prijemnika otprilike 1 sekundu. Ako ga držite dulje od 5 sekundi, prijemnik će prijeći u način rada za uparivanje odašiljača i prijemnika. Ovaj način rada označen je naizmjeničnim treptanjem zelenog i crvenog indikatorskog svjetla.

Ako se to dogodi, slijedite poglavlje Uparivanje odašiljača s prijemnikom.

Kako biste produljili životni vijek baterija, potrebno je nakon treninga uvijek isključiti prijemnik i odašiljač. Ako uređaj ne koristite dulje vrijeme, preporučamo da potpuno izvadite baterije iz njega.



Položaj prilikom uključivanja/isključivanja prijemnika i prilikom uparivanja odašiljača s prijemnikom

## Uparivanje odašiljača s prijemnikom

Svaki odašiljač ima svoj vlastiti radio radni kod. Kako bi odašiljač mogao komunicirati s vašim prijemnikom, oni moraju biti zajedno upareni. Kada kupujete novi set prijemnika i odašiljača d-control, nema potrebe za uparivanjem, set je već uparen u tvornici. Uparivanje se vrši u slučaju da želite koristiti drugi odašiljač ili prijemnik (npr. u slučaju gubitka).

Odašiljač je dizajniran za obuku dva psa, tako da ga možete upariti s dva prijemnika. Korištenje gumba

**1 / 2** birate jednog ili drugog psa.

**VAŽNO:** Prije uparivanja odašiljača i prijemnika, provjerite da nitko drugi ne koristi njihov d-control u vašoj blizini. Vaš prijemnik bi mogao primiti kod drugog odašiljača. To bi omogućilo nekom drugom da šalje naredbe vašem psu. Ako se to dogodi, ponovno uparite prijemnik s odašiljačem.

Gumb za uparivanje **1** s prvim prijemnikom

1. Uključite odašiljač
2. Prijemnik mora biti isključen
3. Na odašiljaču odaberite gumb **1** za odabir prvog prijemnika
4. Postavite donji dio odašiljača na metu prijemnika (pogledajte sliku na stranici 10) i držite ga u tom položaju dok se ne upali zeleno indikatorsko svjetlo. Zeleno treba svijetliti neprekidno i nakon otprilike 5 sekundi prijeći će u način rada za uparivanje, što je naznačeno crvenim i zelenim LED-om koji trepću istovremeno (4 puta).
5. Nakon što izađu, odmaknite odašiljač i pritisnite tipku za zvučni signal na odašiljaču. Ako čujete **4** zvučni signal, uparivanje je uspješno.

Gumb za uparivanje **2** s drugim prijemnikom

Na odašiljaču odaberite gumb za **2** odabir drugog prijemnika i postupite na isti način kao za uparivanje prvog prijemnika (vrijedi ako želite koristiti d-control 500, 900, 1500 mini uz kupnju drugog prijemnika ili u slučaju kupnje d-control 502, 902, 1502).

## Novo uparivanje prijemnika

Prijemnik se može ponovno upariti na neodređeno vrijeme, bilo s istim odašiljačem ili s drugim odašiljačem (pogledajte odjeljak Uparivanje odašiljača s prijemnikom).

**SAVJET:** Neograničen broj prijemnika može se upariti s jednim odašiljačem.

Primjer: uparujemo 3 prijemnika s gumbom, možete ih upariti jednog po jednog ili staviti sve prijemnike u način uparivanja i zatim pritisnuti gumb za zvučni signal. Svi ovi prijemnici ponašat će se jednako kada se pritisne funkcijska tipka. Može se koristiti, na primjer, za dva prijemnika na vratu jednog psa. Alternativno, za zajedničku obuku više pasa, gdje svima izdajemo iste naredbe u isto vrijeme.

## Izbor kontaktnih točaka

Kontaktne točke od nehrđajućeg čelika koriste se kako bi se osigurao prijenos impulsa stimulacije od prijemnika do kože psa. Svako pakiranje sadrži dvije vrste. Ako vaš pas ima kratku dlaku, koristite kratke dodirne točke. Ako imate psa s dužim ili gušćim krznom, odaberite dulje. Pričvrstite kontaktne točke na vijke prijemnika - pogledajte sl. Prijemnik s remenom na stranici 7. Zategnite kontaktne točke rukom. Nemojte koristiti klijesta ili druge alate za zatezanje, možete uzrokovati nepopravljivu štetu na proizvodu.

**SAVJET** Ako vaš pas ima predugo krzno, moguće je naručiti dodirne točke duljine 21 mm.

Ako pas ima suhu kožu, dobro ju je namazati kremom za ruke ili uljem za bebe na mjestu dodira dodirnih točaka s kožom - tako se osigurava bolji prijenos impulsa stimulacije.

## Stavljanje ogrlice za dresuru Traka

(ogrlica) na koju je napeta prihvatnica mora biti zategnuta tako da se osigura dobar kontakt između dodirnih točaka prihvatnice i kože psa. Preporučamo stavljanje ogrlice psu koji stoji. Prihvatna ogrlica je dobro zategnuta ako možete umetnuti 2 prsta između ogrlice i vrata psa. Ako pas ima dugo ili gusto krzno, preporučljivo je podrezati krzno na mjestu dodira s kožom ili izabrati duži tip dodirnih točaka.

**OPREZ:** Ako je ogrlica previše labava, prijemnik će se vjerojatno pomaknuti i opetovano trenje može iritirati kožu vašeg psa. Osim toga, u ovom slučaju nije osiguran pouzdan kontakt kontaktnih točaka s površinom kože, a time i pravilna funkcija ovratnika za vježbanje. Ne preporučamo da ogrlicu na psu ostavljate na istom mjestu nekoliko sati jer bi mogla izazvati iritaciju kože. Ako vaš pas mora dugo nositi ogrlicu, redovito mijenjajte položaj držača na vratu psa. Ogrlica s pretijesnim držačem može uzrokovati dekubituse na koži gdje se kontaktne točke dodiruju. Ako se to dogodi, nemojte koristiti ogrlicu za vježbanje dok svi znakovi iritacije ne nestanu.

## Osnove korištenja ogrlice za treniranje

Važan preduvjet za korištenje ogrlice za treniranje je osnovno znanje trenera o dresura pasa.

Ukoliko nemate ovo znanje, preporučamo da se obratite centru za obuku, kinološkom klubu ili školi za pse kako biste naučili osnovne komunikacije sa svojim psom. Ogrlicu možete početi koristiti sa šestomjesečnim štenetom koje je već prošlo osnovnu obuku „SJEDNI“, „LEGNJI“, „OSTANI“ ili barem „TI“, „NEMOJ“... Zahtijevaj ove naredbe od njega

zajedno sa zvučnim signalom s ogrlice za treniranje tako da budeš među njima stvorio vezu.

Nakon izvršene naredbe uvijek treba slijediti nagrada ili barem pohvala, kako bi pas volio izvršavati vaše naredbe i želja da vas usreći rasla.

Izvršenu naredbu ne smijete uzimati zdravo za gotovo i kažnjavati neposluš – pas bi ubrzo izgubio interes.

Ako niste sigurni da će vaš pas poslušati poziv, započnite obuku na npr. užetu za praćenje.

Vaš će se pas morati naviknuti na ogrlicu; pustite psa da nosi ogrlicu nekoliko dana, ali nemojte je koristiti, da ne bi odmah vidio vezu između njene primjene i učinaka.

Za pozitivan i učinkovit trening potrebno je vrijeme: uzmite si vremena! Odaberite poznato okruženje, mjesto na koje je vaš pas navikao.

Odaberite pravi trenutak da pritisnete gumb; baš kad vaš pas radi nešto protuzakonito. U slučaju bilo kakvih problema i za daljnje savjete, ne ustručavajte se kontaktirati profesionalnog trenera.

## Funkcija odašiljača

### Zvučni signal



Prijemnik na ogrlici psa počinje emitirati zvučni ili zvučni signal. Ova naredba može prethoditi stimulacijskom impulsu i vrlo je učinkovito upozorenje. Zvučni signal možete koristiti umjesto naredbe: meni / nogu, u ovom slučaju zamjenjuje zviždalku, čiju glasnoću pas uvijek percipira. Vrlo je važno uvijek koristiti zvučni signal na isti način kako ne biste zbunili svog psa.

Zeleno indikatorsko svjetlo na prijemniku svijetli dok traje zvučni signal.

### Stimulativni impuls



Ova funkcija omogućuje aktiviranje obavijesti u prijemniku u obliku sigurnih impulsa stimulacije koje odašilju dvije kontaktne točke smještene na prijemniku. Bit poticajnih impulsa je ne naštetiti psu. Impuls je vrlo neugodan za psa, stoga će ubrzo stvoriti vezu između verbalne naredbe, zvučnog signala i neugodnog osjeta na vratu. S vremenom će biti potreban samo minimum ovih stimulacijskih impulsa, jer će ih pas vrlo dobro povezati s nepoštivanjem vaše naredbe. Crveno indikatorsko svjetlo svijetli na prijemniku za vrijeme trajanja stimulacijskog impulsa. Kada se tipka pritisne dulje vrijeme, trajanje stimulacijskog pulsa je ograničeno na maksimalno 8 sekundi.

### Izbor razine pulsa stimulacije:

Važno je pravilno odabrati intenzitet stimulacijskog pulsa za vašeg psa, zbog čega je on fino podesiv u 30 stupnjeva. Budući da je svaki pas različito osjetljiv, nije moguće unaprijed procijeniti točnu razinu impulsa.

Počnite od najnižih razina. Ako vaš pas ne reagira na nisku razinu stimulacije, postupno je povećavajte dok ne vidite blagu reakciju. Impuls stimulacije nikada ne smije izazvati bol i strah kod psa.

### Izbor kratkog i kontinuiranog pulsa stimulacije:

Tipka za impuls ima funkcije N i C koje se izmjenjuju višekratnim pritiskom tipke za odabir psa 1 ili 2 i mogu se koristiti za sve razine odabranog impulsa stimulacije.

### Kontinuirani impuls - C (NASTAVI)


Odašiljač emitira impuls sve dok je tipka pritisnuta, ali ne dulje od 8 sekundi. Trajni impuls se koristi kao prvi korak treninga. Prvo ga treba koristiti na poznatom mjestu. Budući da je puls duži, koristite niže razine stimulacije i koristite duljinu pulsa umjesto intenziteta.

### Kratki puls - N (NICK)

Bez obzira koliko dugo je tipka pritisnuta, odašiljač šalje samo kratki impuls. Ova se značajka koristi za ispravljanje ponašanja psa. Kratki impulsi obično se koriste u naprednom treningu kada je pas već završio kontinuirani impulсни trening. Možda će biti potrebno koristiti višu razinu stimulacije nego kod kontinuiranog pulsa.

### Booster – podesivi puls stimulacije







Funkcija vam omogućuje da koristite drugačiju unaprijed postavljenu razinu intenziteta stimulacije od one postavljene na odašiljaču za funkciju glavnog pulsa stimulacije kontinuiranog . Funkcija pojačala također može simulirati funkciju pulsa ili za pomoć u rješavanju kriznih situacija. Impuls stimulacije emitira se cijelo vrijeme dok je tipka pritisnuta, ali s maksimalnim trajanjem od 8 sekundi.

Možete odabrati bilo koji intenzitet pulsa stimulacije na određenom gumbu, prije nego što ste odabrali na glavnom gumbu za puls stimulacije. Broj na zaslonu pokazuje postavku glavnog stimulacijskog pulsa. Postavke pojačivača mogu se vidjeti tek nakon pritiska na gumb za pojačivač.

Pažnja: Ne provjeravajte status ako pas ima slušalicu na vratu!

### Postavke pojačala:

Dugo pritisnete gumb za odabir psa 1 ili 2 (gumb prema paru) dok simbol  za prijemnik 1 ili  za prijemnik 2 ne počne treperiti na LCD-u  / .

Pomoću gumba   odaberite postavku intenziteta pulsa stimulacije na boosteru. Vaš izbor zatim potvrdite kratkim pritiskom na odgovarajuću tipku  / .

### Kontrolne tipke



Gumbi se koriste za brzo podešavanje intenziteta stimulacijskih impulsa primajući ogrlice. Moguće je postaviti 30 razina koje su označene brojevima 00-30 na displeju. Kada se promijeni postavka razine pulsa stimulacije, zaslon svijetli 3 sekunde.

Kontrolne tipke

1 / 2

Ovi se gumbi koriste za odabir psa 1 ili 2. Za svakog psa možete postaviti različitu razinu stimulacijskog impulsa, koji će ostati spremljen čak i kada se odabir prebaci na drugog psa i natrag.

## Vanjska kontrola - jednim dodirrom

Vanjska kontrola je vrlo koristan dodatak d-control 510/910/1510 odašiljačima. Modeli d-control opremljeni vanjskim kontrolama posebno su prikladni za profesionalne sportske i lovačke treninge pasa. Moguće ih je koristiti npr. prilikom trčanja, gađanja u lovu, vožnje bicikla ili jahanja konja.

Ovi modeli imaju sve funkcije osnovne serije d-control modela (akustični signal, stimulacijski puls i booster funkcija). Odašiljači osnovne serije d-control nisu modificirani za spajanje vanjskog upravljačkog konektora.

Bez rukovanja transponderom, jednostavnim pritiskom tipke na kraju kabela dugog 140 cm, može se aktivirati samo funkcija odabranog impulsa stimulacije. Ostale funkcije mogu se aktivirati pritiskom na tipku na odašiljaču.





## Za najbolje rezultate

Maksimalni domet između odašiljača i prijemnika:

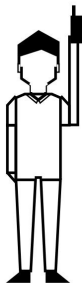
D-control 500/900/1500 mini ogrlica za treniranje može se koristiti do udaljenosti od 500, 900, 1500 m (ovisno o modelu). No, na maksimalni domet utječu brojni čimbenici – vrijeme, teren, vegetacija i slično.

Kako biste osigurali maksimalni domet uređaja:

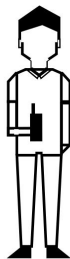
Nemojte prekrivati antenu na vrhu odašiljača

Prilikom slanja naredbe, odašiljač držite u okomitom položaju od tijela i u ispruženoj ruci iznad glave.

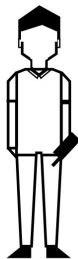
Provjerite bateriju u odašiljaču i prijemniku, zamijenite je ako je potrebno.



maksimalni domet



tipični raspon



minimalni raspon

## Korištenje ovratnika za treniranje zimi

Kada koristite ogrlicu za treniranje zimi, potrebno je imati na umu:

Niska vlažnost zraka – uzrokuje manju vodljivost kože. Stoga je potrebno osigurati bolju vodljivost između kontaktnih točaka prijemnika i kože psa. To se može postići mazanjem kože psa na mjestima dodira npr. medicinskim vazelinom, dječjim uljem, kremom za ruke i sl.

Gušće krzno psa – prilikom stavljanja ogrlice za dresuru potrebno je zategnuti ogrlicu na način da se osigura stalni kontakt dodirnih točaka s kožom psa. Ako je krzno gusto, preporučljivo je podrezati krzno na mjestima gdje kontaktne točke dodiruju kožu ili odabrati dužu vrstu kontaktnih točaka.

Promjena svojstava baterije – pri temperaturama ispod 0 °C usporava se kemijska reakcija u bateriji. Kako biste osigurali održavanje performansi ponovljenih impulsa (osobito viših razina), preporučujemo umetanje nove baterije u prijemnik tijekom zime. Tijekom uporabe kontinuirano pratiti reakcije psa, po potrebi povećati razinu stimulacijskog impulsa za 1 do 2 stupnja.

### Alat za rješavanje problema

1. Ponovno pročitajte ovaj korisnički priručnik i provjerite uzrokuju li problem slabi uređaji baterije ili nepravilne uporabe.
2. Provjerite jesu li baterije umetnute s ispravnim polaritetom.
3. Ako odašiljač ne komunicira s prijemnikom, pokušajte ponovno upariti uređaj (pogledajte poglavlje: Uparivanje odašiljača s prijemnikom.)
4. Ako vam se čini da pas ne reagira na impulse stimulacije:  
Ponovno provjerite je li baterija u prijemniku slaba.  
Ispitajte funkcionalnost prijemnika pomoću ispitne žarnice (vidi točku 5. ovog poglavlja).  
Provjerite jeste li odabrali ispravnu duljinu kontaktnih točaka (vidi poglavlje: Odabir kontaktnih točaka) i osigurajte kontakt s kožom psa zatezanjem ogrlice (vidi poglavlje: Stavljanje ogrlice za dresuru).  
Ako pas ima suhu kožu, hidratizirajte je.
5. Provjera ispravne funkcije stimulacijskog pulsa.  
Ispravna funkcija naredbe stimulacijskog pulsa može se ispitati pomoću testne žarnice.  
Provjerite je li prijemnik isključen.  
Spojite vodiče žarnice za testiranje na obje kontaktne točke - olabavite kontaktne točke, umetnite vodiče žarnica ispod njih tako da čvrsto drže i ponovno zategnite kontaktne točke (pogledajte sliku na stranici 19).

Uključite odašiljač i prijemnik.  
Pritisnite gumb za stimulacijski puls.  
Kako se razina stimulacijskog pulsa povećava, sjaj ispitnog sjaja  
će se povećati.

**PAŽNJA:** Kod korištenja testne žarnice, impulsi stimulacije  
su slabiji nego bez žarnice.

6. Ako se problem nastavi, obratite se svom prodavaču.



Slika ispitnog nastavka žarnice

## Održavanje

Nikada ne koristite hlapljive tvari kao što su razrjeđivač, benzin ili druga sredstva za čišćenje za čišćenje vašeg d-control uređaja. Koristite mekanu vlažnu krpu i po mogućnosti neutralni deterdžent.

Prihvatnik (ovratnik) je vodootporan samo ako je brtva u dobrom stanju. Kako bi se održala vodonepropusnost prijemnika, preporučamo zamjenu gumene brtve ispod poklopca odjeljka za baterije prijemnika jednom godišnje. Također, obratite pozornost na pravilno čišćenje i poravnavanje brtve nakon svake zamjene baterije u prijemniku te na pravilno zatezanje vijaka. Međutim, zategnite ih samo odgovarajućom snagom! Ako set za vježbanje nećete koristiti dulje vrijeme, izvadite baterije iz uređaja.

## Tehnički podaci

### ODAŠILJAČ

Doseg. ....	500/900/1500 metara na otvorenom prostoru ovisno o modelu
Napajanje. ....	2 AA alkalne baterije, 1,5 V    Trajanje
baterije. ....	6-12 mjeseci ovisno o upotrebi    Frekvencija
(snaga). ....	869.525 Mhz (500 mW)
Antena. ....	spiralno ili 1/4 vala ovisno o modelu
Pokrivenost. ....	nije vodootporan
Radna temperatura. ....	-10 °C do +50 °C
Težina. ....	88-95 grama (bez baterije)
Dimenzije. ....	119 × 53 × 28 mm (bez antene)

### PRIJEMNIK (OVRATNIK)

Napajanje. ....	litijeva baterija CR2 3V    Trajanje
baterije. ....	6 mjeseci ovisno o upotrebi
Antena. ....	integrirani
Pokrivenost. ....	vodootporan
Podesivi opseg remena. ....	cca 15 do 72 centimetra    Radna
temperatura. ....	-10 °C do +50 °C
Težina. ....	44 g (bez baterije)
Dimenzije. ....	61 x 40 x 31 mm

## Uvjeti jamstva

Tvrtka VNT electronics s.r.o. daje jamstvo za proizvod u slučaju tvorničke greške u trajanju od dvije godine od datuma kupnje. Jamstvo ne pokriva sljedeće stavke:

baterija

pojasevi (kragne)

izravni ili neizravni rizici tijekom prijevoza proizvoda do kupca

mehaničko oštećenje proizvoda uzrokovano nemarom korisnika ili nezgodom (npr. ugriz, lomljenjem, udaranjem, povlačenjem ušice remena ovratnika pretjeranom silom, itd.)

1. Jamstveni rok počinje teći kada kupac primi robu. Uvjet za reklamaciju kod prodavatelja je predočenje potvrđenog jamstvenog lista ili dokaza o kupnji. Potpuni uvjeti i odredbe mogu se pronaći na: [www.dogtrace.com](http://www.dogtrace.com).

2. Dano jamstvo ne odnosi se na nedostatke proizvoda uzrokovane:

a) nepravilna instalacija ili nepoštivanje uputa iz priručnika proizvođača

b) nepravilna uporaba proizvoda

c) neprikladno skladištenje ili tretman proizvoda

d) nestručnim zahvatom neovlaštene osobe ili popravcima izvršenim bez znanja proizvođača e) kao posljedica elementarne nepogode ili drugog neizbježnog događaja f) promjenom robe koju je izvršio potrošač, ako je takva promjena rezultirala nanošenjem štete ili

nedostatke proizvoda

g) kao posljedica mehaničkog oštećenja od strane potrošača h)

drugim postupkom potrošača koji bi bio u suprotnosti s ovim jamstvenim uvjetima ili uputama koristiti

3. Jamstvo se ne može potraživati ako roba nije u cijelosti plaćena ili ako je roba u pitanju iz prodaje.

4. Podnositelj prigovora dužan je dokazati nedostatak proizvoda, omogućiti proizvođaču provjeru osnovanosti prigovora nedostataka proizvoda i ocjenu opsega nedostataka. Ujedno je dužan predati proizvod u stanju koje omogućuje ocjenu nedostataka. Podnositelj pritužbe nema pravo popraviti proizvod sam ili preko treće strane. U protivnom gubi potraživanje proizašlo iz odgovornosti proizvođača za nedostatke proizvoda.
5. Potraživanja potrošača koja proizlaze iz odgovornosti proizvođača za nedostatke u pravilu su uređena zakonskim propisima. U slučaju dokazive tvorničke greške u materijalu, proizvođač je dužan zamijeniti neispravan proizvod besprijekornim.
6. Roba predana za reklamaciju mora biti pravilno očišćena. Odjel reklamacija ima pravo odbiti primitak robe u reklamacijski postupak ako ista ne zadovoljava načela opće higijene. Ukoliko traka za prijemnik nije predmet reklamacije, nemojte je slati zajedno sa reklamiranom robom.
7. U slučaju slanja predmeta koji se reklamira poštom ili špedicijom, roba mora biti adekvatno zapakirana i osigurana od oštećenja. U te svrhe preporučamo čuvanje originalne ambalaže (nije uvjet za prihvaćanje reklamacije).
8. Za dostavu odaberite najprikladniji način i prijevoznika za sebe, uzimajući u obzir dostupnost i brzinu dostave. Za Ne jamčimo gubitak robe koju ste poslali.
9. Ostala prava i obveze proizvođača i osobe ovlaštene za reklamaciju regulirana su odgovarajućim opće obvezujućim pravnim propisima Češke Republike.

Informacije sadržane u ovom priručniku mogu biti podložne promjenama bez prethodne najave kao rezultat daljnjeg razvoja.



Proizvođač,  
jamstvo i servis nakon jamstva: VNT electronics sro

Dvorská 605, 563 01 Lanškroun Češka Republika

Tel.: +420 730 893 827 e-

pošta: reklame@dogtrace.com

www.dogtrace.com

Jamstveni list:

Proizvodni broj: .....

Datum prodaje: .....

Pečat i potpis:



Verzija 2023/02/20 – CZ



Zabranjeno je kopiranje ovog priručnika bez izričitog pristanka VNT electronics s.r.o.